



Aero Drink™-Halterung mit dem BTA-Adapter

Installationsanleitung

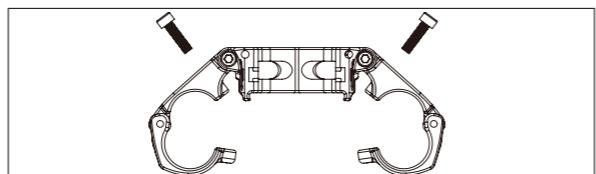
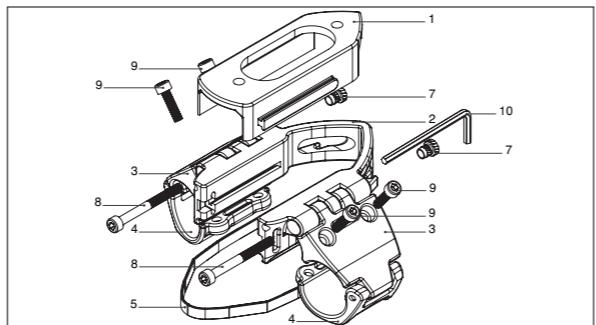
Hinweis für Händler: Wenn Sie das Produkt im Kundenauftrag installieren, überreichen Sie dem Kunden anschließend bitte diese Bedienungsanleitung.

Vielen Dank für den Kauf der Aerodrink-Halterung mit dem BTA-Adapter. Lesen Sie diese Anleitung bitte sorgfältig durch, bevor Sie dieses Zubehör installieren. Eine ordnungsgemäße Installation ist die Voraussetzung für eine Einhaltung der Garantiebestimmungen von Profile Design. Falls Sie Hilfe bei der Installation benötigen, lassen Sie sich bitte von Ihrem Profile-Design-Händler vor Ort unterstützen. Rufen Sie dazu www.profile-design.com auf, suchen Sie über die „Händlersuche“ einen Händler in Ihrer Nähe heraus. Alternativ können Sie uns auch unter unserer Kundendienstnummern anrufen.

Diese Halterung ist mit Verlängerungen mit einem Durchmesser von 22,2 mm und einer Breite zwischen 80 und 140 mm von der Mitte der einen Verlängerung bis zur Mitte der anderen Verlängerung kompatibel.

Benötigte Werkzeuge: 3-mm-Inbusschlüssel

1. Entfernen Sie die vier M4-Schrauben, die die Verlängerungsklemmen halten, und lösen Sie die M4-Schwenkschrauben, damit sich die Klemmen schwenken lassen.
2. Öffnen Sie die Verlängerungsklemmen und platzieren Sie sie an den Aerobar-Verlängerungen.
A. Bei Verlängerungen mit einer Breite zwischen 120 und 140 mm müssen die mitgelieferten Halterungsverlängerungen installiert werden.
B. Entfernen Sie zur Installation die Schwenkschrauben (M4 x 40) und nehmen Sie die Verlängerungsklemme ab.
C. Platzieren Sie die Verlängerung und stecken Sie die Schwenkschraube (M4 x 40 mm) wieder hinein. Wiederholen Sie den Vorgang auf der anderen Seite.
D. Installieren Sie die Verlängerungsklemme an der Verlängerung; setzen Sie den Stift ein und platzieren Sie den C-Clip. Wiederholen Sie den Vorgang auf der anderen Seite.
3. Platzieren Sie die Klemmen rund um die Verlängerungen und stecken Sie die 4 M4x15-Schrauben hinein, welche die linken und rechten Verlängerungsklemmen sichern.
4. Ziehen Sie die Schrauben der Verlängerungsklemme bei einem Drehmoment von 1,5 Nm (13 in.lbs) fest.
5. Ziehen Sie beide Schwenkschrauben fest, damit sich die Flasche während der Fahrt nicht bewegt.
6. Schieben Sie ein kompatibles frontseitiges Hydrationssystem von Profile Design oder den BTA-Adapter hinein.
7. Wenn Sie die mitgelieferten BTA-Adapter verwenden, beginnen Sie mit dem Einhaken des roten Silikonriemens an der Lippe auf der rechten Seite an der Rückseite der Halterung. Wickeln Sie den Riemen um die Vorderseite der Halterung und haken Sie ihn an der Lippe auf der linken Seite an der Rückseite der Halterung ein. Achten Sie für sicheren Halt beim Wickeln des Riemens um die Halterung darauf, dass er in der geformten Führung in der Halterung sitzt.
8. Wenn Sie das FC-System nutzen, müssen Sie den Silikonriemen zur Befestigung an der Halterung durch die Öffnung in der Flasche stecken.



Teileliste			
Listennr.	Art.nr.	Anzahl	Beschreibung
1	189342	1	AeroDrink Bracket BTA-Halter
2	189343	1	AeroDrink Bracket-Mittenteil
3	189344	2	AeroDrink Bracket-Halter oben
4	189345	2	AeroDrink Bracket-Halter unten
5	295322	1	Gurt aus Silikon 150 mm
6	274450	2	Niete 3*24 ZN *
7	216502	2	Brkt AeroDrink Mitte aus Nylon
8	212102	2	Riegel M4x40 für Gelenk für Buchsenabdeckung
9	313580	4	Riegel M4*15SHB
10	274451	1	Imbusschlüssel M3*19*57 black
11	212004	2	Riegel mit Adapter *
12	212005	2	Stift *
13	212006	2	C-Clip *

* Nicht abgebildet

WANRUNG

- Niemals dieser Warnungen kann zu Bruchschäden, Schlupf und/oder einer Fehlfunktion dieses Profile Design-Teils führen, was zum Verlust der Beherrschung des Fahrrads und ernste Verletzungen verursachen kann. [AP1100-1-1]
- Ein quietschendes Teil kann ein mögliches Problem anzeigen. Stellen Sie sicher, dass alle Kontaktflächen zwischen den Teilen sauber sind, alle Schraubengewinde eingefettet oder mit dem richtigen Gewindeverbundstoff gesichert sowie den Angaben von Profile Design (bzw. dem Fahrradersteller) gemäß angezogen sind, und dass sie richtig zusammenpassen. Falls weiterhin ein Quietschen auftritt, benutzen Sie das Teil nicht weiter und wenden Sie sich an den Profile Design-Kundendienst. [AP0601-2-2]
- Mängelnde Festziehen einer Schraubverbindung kann zur Lösung eines Teils während des Fahrens führen, wobei ein übermäßiges Festziehen zu einem unerwarteten Bruch oder Gewindeschaden (Gewindeablösung) und Verlust der Fahrradbeherrschung während des Fahrens führen kann. Alle Schraubteile müssen den Drehmomentspezifikationen von Profile Design (oder des Fahrraderstellers) gemäß angezogen werden. Beim ersten und jedem nachfolgenden Zusammenbau sind alle Innen- und Außengehweide und Schrauben auf Gewindeschäden, Risse und eine eventuell notwendige Schmierung oder Vorhandensein von Gewindeverbundstoff zu überprüfen. [AP1100-3-2]
- Wann immer ein neues Teil am Fahrrad installiert wird, sollte dieses zuhause in der näheren Umgebung, an einem Ort ohne Hindernisse und Verkehr, gut ausprobiert werden (Helm tragen). Überprüfen Sie dabei, ob alles richtig funktioniert, bevor Sie auf eine Fahrt oder an einen Rennen gehen. [AP1100-5-1]
- Rennen (Straßen-, Berg- oder Multisport-) setzen Fahrräder und deren Bestandteile extremen Belastungen aus (wie auch die Fahrer) und verkürzen deren Gebrauchslebens wesentlich. Falls Sie an solchen Ereignissen teilnehmen, dann kann das Produkteleben dem Grad bzw. der Häufigkeit der Teilnahme entsprechend bedeutend verkürzt werden. Die „normale Abnutzung“ kann beim Rennenfahren und normaler Gebrauch stark verschieden sein, weswegen Profis oft jedes Saison neue Fahrräder und Teile brauchen, und ihre Räder durch professionelle Mechaniker warten lassen. Um Ihre Sicherheit zu gewährleisten, sollte Ihr Fahrrad regelmäßig mit besonderer Sorgfalt überprüft werden. [AP1100-6-1]
- Ein Anzahl Faktoren kann die Lebensspanne des Teils auf weniger als die Garantiedauer verkürzen. Fahrrgeräte und/oder Stärke und Fahrrad, hohe Kilometerzahlen, rauhes Gelände, Misshandlung, unrichtige Installation, Schweiß, schlechte Umweltbedingungen (wie salzhaltige Luft oder korrodierender Regen), Reisebedingungen (besonders wenn Fahrrad und Teile mehrmals zerlegt und wieder zusammengebaut werden), Stürze oder Unfälle können alle zu einer Verkürzung des Gebrauchslebens von Teilen beitragen. Je mehr dieser Faktoren vorhanden sind, desto mehr wird das Gebrauchsleben verkürzt. [AP0801-7-2]
- Ein Aerobar kann eine Fahrstellung erforderlich machen, die für viele Fahrer neu oder ungewohnt ist. Es ist ratsam an einem Ort mit wenig Verkehr zu üben, um sich an veränderten Steuer- und Handlungsweisen des Fahrrads zu gewöhnen. Bitte seien Sie dabei vorsichtig, wenn Sie diesen Lenkertyp zum ersten Mal benutzen. Sehen Sie beim Fahren auch unbedingt nach vorne und nicht nach unten auf den Boden. [AB1100-2-1]

Profile Design GmbH

Beschränkte weltweite Garantie

Profile Design GmbH garantiert dem ursprünglichen Käufer (Ihnen) für 2 Jahre ab dem ursprünglichen Kaufdatum im Fachgeschäft, dass das Profile Design-Produkt mit dem diese Garantie erhalten wurde frei von Material- und Herstellungsdefekten ist. Diese Garantie ist nicht auf einen nachfolgenden Käufer übertragbar. Die einzige Verpflichtung von Profile Design gemäß dieser Garantie ist eine Reparatur bzw. Ersatz nach der Wahl von Profile Design. Etwelche Ansprüche für mangelnde Produktkonformität aufgrund dieser Garantie müssen Profile Design innerhalb von 60 Tagen mitgeteilt werden.

Garantieeinschränkungen

Die Dauer einer gesetzlichen Garantie bzw. der Bedingungen, der Marktängigkeit, bzw. der Eignung für einen besonderen Zweck dieses Produkts usw., beschränkt sich auf die Dauer der oben zugesicherten Garantieleistung. Profile Design ist keinesfalls haftbar für Verluste, Ungelegenheiten oder Schäden, ob direkt, beläufig, nachfolgend oder anderen, die das Ergebnis einer Nichteinhaltung der ausdrücklichen oder implizierten Garantiebedingungen sind, bzw. die mit der Marktängigkeit oder der Eignung für einen besonderen Zweck, oder andersweise mit diesem Produktzusammenhangen, außer was hier angegeben ist. Einige Staaten und Länder gestatten keine Eingrenzung der implizierten Garantiedauer, und einige erlauben keine Ausnahmen oder Einschränkungen der beläufigen oder Folgeschäden, so dass obenhinstehten Einschränkungen oder Ausnahmen nicht auf Sie anwendbar sein könnten. Diese Garantie gibt Ihnen spezifische Rechte, und Sie könnten andere Rechte haben, die je nach Ort verschieden sind. Diese Garantie wird den Gesetzen der Vereinigten Staaten entsprechend ausgedeutet. Die ursprüngliche, englischsprachige Version/ Bedeutung dieser Garantie hat Priorität über alle Übersetzungen, und Profile Design ist nicht für Übersetzungsfehler dieser Garantie oder der Produktanleitungen verantwortlich. Diese Garantie hat nicht die Absicht Ihnen andere zusätzliche gesetzliche Zuständigkeiten oder Garantierechte zu erteilen, als diejenigen, die hier angegeben und gesetzlich notwendig sind. Falls ein Teil dieser Garantie aus gewissen Gründen ungültig oder unwirksam ist, bedeutet dies nicht, dass andere Klauseln dadurch auch ungültig werden. Für Produkte, die außerhalb der Vereinigten Staaten erworben wurden, wenden Sie sich bitte an den autorisierten Verteiler von Profile Design im respektiven Land.

Optionen des Garantieservices

Um eine Serviceleistung aufgrund dieser Garantie zu erhalten, müssen Sie entweder:

- (1) Ihr Profile Design-Produkt zusammen mit diesem Garantiechein, der Originalquittung der Verkaufsstelle oder einem anderen ausreichendem Nachweis des Kaufdatums zum Fachgeschäft bringen, wo es gekauft wurde, oder zu einer autorisierten Profile Design-Verkaufsstelle, oder
- (2) Senden Sie Ihr Profile Design-Produkt (mit Rückgabebearbeitungsnummer an der Außenseite der Verpackung und am Produkt befestigt) zusammen mit der Originalquittung der Verkaufsstelle oder anderem ausreichendem Nachweis des Kaufdatums an Profile Design, 2677 El Presidio St., Long Beach, CA 90810, USA. Sie müssen dazu vor einer Rückgabe zuerst eine Autorisierungsnummer erhalten indem Sie Profile Design unter (310) 884-7756, intern 161, anrufen (oder per Email-Adresse warranty@profile-design.com kontaktieren).

Profile Design kann verlangen, dass Sie zuerst ein Garantieerstatzanspruchsformular ausfüllen und unterschreiben, bevor Ihr Garantieanspruch bearbeitet wird.

Jegliche Porto-, Versicherungs- und Versandspesen, die beim Einsenden Ihres Profile Design-Products zwecks Service unter einer der obigen Optionen entstehen, fallen zu Ihren Lasten. Profile Design ist nicht verantwortlich für Produkte, die während des Versands beschädigt oder verloren wurden.

Für Produkte, die außerhalb der Vereinigten Staaten erworben wurden, wenden Sie sich bitte an den autorisierten Verteiler von Profile Design im Land in dem das Produkt gekauft wurde. Die Verteiler können auf der Website gefunden werden.

Profile Design Sturzersatzstrategie

Profile Design versteht, dass Stürze geschehen und ein Austausch beschädigter Fahrradteile teuer sein kann. Als Resultat dessen versucht Profile Design eine Linderung der Schmerzen, indem ein Ersatzprodukt 30% unter dem gegenwärtig von Profile Design empfohlenen Preis in Ihrem respektiven Land angeboten wird. Alle anderen dieser Garantie sind anwendbar, und die angegebene Prozedur zum Erhalten eines Garantiservice gelten auch für die Sturzersatzstrategie. Profile Design trifft die endgültige Entscheidung, ob ein Teil der Sturzersatzstrategie entspricht.

Garantieausnahmen

Weder Detailhandel noch Verkäufer von Profile Design-Produkten sind autorisiert diese Garantie auf irgendwelche Weise abzunehmen. Es ist Ihre Verantwortung das Produkt regelmäßig zu überprüfen, um festzustellen, ob eine normale Nutzung oder ein Ersatz notwendig ist. Diese Garantie deckt das Folgende nicht:

- Produkte, die modifiziert, vernachlässigt oder unzureichend unterhalten wurden, bzw. für kommerzielle Zwecke verwendet, missbraucht oder schlecht behandelt wurden, oder die in Unfälle verwickelt waren.
- Schäden, die während des Versands des Produkts entstanden (solche Ansprüche müssen direkt an den Spediteur gestellt werden).
- Produktschäden, die das Resultat einer unrichtigen Zerlegung oder Reparatur sind, bzw. durch die Installation von anderen als den vorgesehenen Originallisten oder -zubehör verursacht wurden, die nicht kompatibel sind, oder aus einer Nichtbefolgung von Produktwarnungen und Benutzungshinweisen entstanden.
- Eine Beschädigung oder Verschlechterung des Oberflächenzustands bzw. der ästhetischen Erscheinung des Produkts.
- Die notwendige Arbeit, um einen durch die Garantie gedeckten Gegenstand zu entfernen und wieder einzubauen bzw. einzustellen.
- Normale Abnutzung des Produkts.
- Jegliche Produkte bei denen der Konsument die oben dargestellten Garantieprozeduren nicht befolgt.

Siehe die Website www.profile-design.com für die aktuelle Version dieser Garantie. (© Juni 2006 Profile Design)



Aero Drink™ Bracket with the BTA Adaptor

Installation Instructions

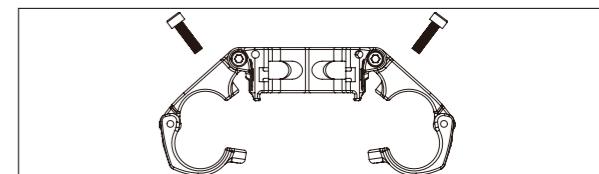
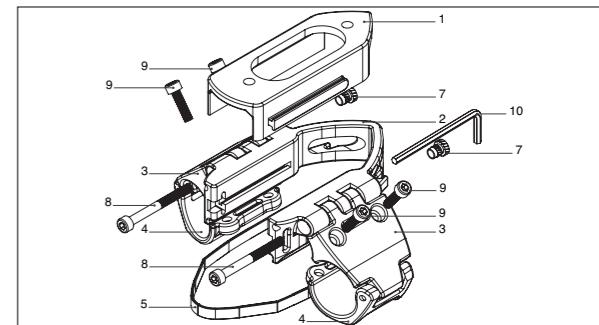
Note to Dealers: If you install this product for the consumer, please provide him/her with this owner's manual after installation.

Thank you for purchasing the Aerodrink Bracket with the BTA Adaptor. Please read these instructions thoroughly before attempting to install this accessory. Proper installation is required for compliance with the Profile Design warranty policy. If you need help with this installation, please seek the assistance of your local Profile Design dealer by logging on to www.profile-design.com and using "dealer search" or by calling the Profile Design customer service number.

This bracket is compatible with 22.2mm diameter extensions with a width between 80mm and 140mm measured from center of one extension to the center of the other extension.

Tools Needed: 3mm Allen Wrench

1. Remove the four M4 bolts securing the extension clamps and loosen the M4 pivot bolts to allow the clamps to pivot.
2. Open the extension clamps and place on the aerobar extensions.
A. If extensions with a width between 120mm and 140mm the included bracket extenders will need to be installed.
B. To install remove the M4x40 pivot bolts and remove the extension clamp.
C. Place the extender and reinsert the M4x40mm pivot bolt. Repeat for the opposite side.
D. Install the extension clamp on to the extender and insert the pin and place the c-clip. Repeat for the opposite side.
3. Wrap the clamps around the extensions and thread the 4 M4x15 bolts securing both left and right side extension clamps.
4. Tighten the extension clamp bolts to a torque of 1.5Nm (13 in.lbs).
5. Tighten both pivot bolts to prevent bottle movement while riding.
6. Slide in a compatible Profile Design front hydration system or the BTA Adaptor.
7. If you are using the included BTA Adaptor, begin by hooking the red silicone strap on the lip on the right side at the back of the bracket. Wrap the strap around the front of the bracket and hook the strap to the lip on the left side at the back of the bracket. While wrapping the strap around the bracket ensure it sits inside the guide molded into the bracket for secure attachment.
8. If you are using the FC System you will need to insert the silicone strap through the opening in the bottle to secure it to the bracket.



PARTS LIST			
Ref.#	Part #	Qty. Req.	Part Description
1	189342	1	Aero Drink Bracket BTA mount
2	189343	1	Aero Drink Bracket Center Piece
3	189344	2	Aero Drink Bracket Holder Up
4	189345	2	Aero Drink Bracket Holder Down
5	295322	1	Silicon strap 150 mm
6	274450	2	Rivet 3*24 ZN *
7	216502	2	Brkt Aero Drink Center Nylon
8	212102	2	Bolt M4x40 Socket Cap Hinge
9	313580	4	Bolt M4*15SHB
10	274451	1	Allen key M3*19*57 black
11	212004	2	Bracket Width Adapter *
12	212005	2	Pin *
13	212006	2	"C" Clip *

*Not pictured

WARNING

- Any failure to follow these warnings and instructions can result in breakage, slippage and/or other malfunctioning of this Profile Design component causing a loss of control of the bicycle with serious injuries. [AP1100-1-1]
- A breaking component can be a sign of potential problems. Make sure all contact surfaces between components are clean, all bolt threads are greased or are treated with proper thread lock and tightened to Profile Design's (or the bike manufacturer's) specifications and all components are properly sized to fit together. If you continue to experience breaking stop using the Profile Design component and call Profile Design customer service. [AP0601-2-2]
- Under tightening a bolt can result in a part coming loose while riding and an over tightened bolt can break unexpectedly or strip the threads it is engaging while riding also resulting in a loss of control. All bolts must be tightened to Profile Design's (or the bike manufacturer's) torque specifications. On the first and any subsequent assembly examine all male and female threads and bolts for stripped threads, cracks and any required lubrication or thread locking compound. [AP1100-3-2]
- Whenever you install any new component on your bike make sure you thoroughly try it out close to home (with your helmet) where there are no obstacles or traffic. Make sure everything is working properly before going off on a ride or to a race. [AP1100-5-1]
- Racing (road, mountain or multi-sport) places extreme stress on bicycles and their components (like it does riders) and significantly shortens their usable life. If you participate in these types of events, the lifetime of the product may be significantly shortened depending upon the level and amount of racing. The "normal wear" of a component may differ greatly between competitive and non-competitive uses, which is why professional level riders often use new bikes and components each season as well as having their bikes serviced by professional mechanics. Particular care should be placed in the regular examination of your bicycle and its components to insure your safety. [AP1100-6-1]
- A number of factors can reduce the life of this component to less than its warranty period. Rider size and/or strength and riding style, high mileage, rough terrain, abuse, improper installation, sweat, adverse environmental conditions (such as salt air or corrosive rain), travel damage (especially if bike and components are repeatedly disas



Aero Drink™ Support avec l'adaptateur BTA

Instructions d'installation

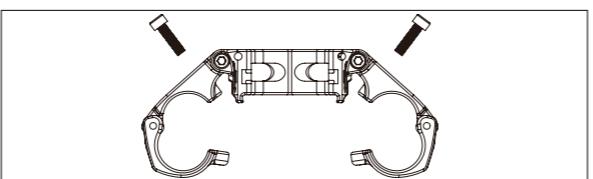
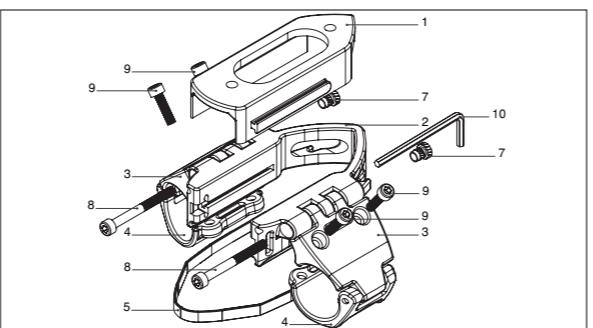
Remarques pour les distributeurs: Si vous installez ce produit pour un client, veuillez lui fournir le manuel d'utilisation une fois l'installation terminée.

Merci d'avoir acheté le support Aerodrink avec l'adaptateur BTA. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'essayer d'installer cet accessoire. Une installation correcte est nécessaire pour pouvoir bénéficier de la garantie proposée par Profile Design. Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour cette installation, veuillez demander l'aide de votre distributeur local Profile Design en vous connectant au site www.profile-design.com et en utilisant la fonction « Recherche de distributeur » ou en appelant le numéro du service clientèle de Profile Design.

Ce support est compatible avec les extensions de 22,2 mm de diamètre avec une largeur comprise entre 80 mm et 140 mm mesurée depuis le centre d'une extension jusqu'au centre de l'autre extension.

Outils nécessaires : Clé Allen de 3mm

- Retirez les quatre boulons M4 fixant les attaches des extensions et desserrez les boulons de pivot M4 pour permettre aux attaches de pivoter.
- Ouvrez les attaches des extensions et placez-les sur les extensions du prolongateur de guidon.
A. En cas d'extensions d'une largeur comprise entre 120 mm et 140 mm, les prolongateurs de supports inclus devront être installés.
B. Pour les installer, retirez les boulons de pivot M4x40 et retirez l'attache de l'extension.
C. Placez le prolongateur et réinsérez le boulon de pivot M4x40 mm. Répétez la manipulation pour le côté opposé.
D. Installez l'attache de l'extension sur le prolongateur, insérez la goupille et placez le circlip. Répétez la manipulation pour le côté opposé.
- Enroulez les attaches autour des extensions et vissez les 4 boulons M4x15 fixant les attaches des extensions à gauche et à droite.
- Serrez les boulons des attaches des extensions à un couple de 1.5Nm (13 po.lbs).
- Serrez les deux boulons de pivot pour empêcher le déplacement du bidon en pédalant.
- Faites coulisser un système d'hydratation avant Profile Design compatible ou l'adaptateur BTA.
- Si vous utilisez l'adaptateur BTA inclus, commencez par accrocher la sangle en silicone rouge sur la lèvre sur le côté droit à l'arrière du support. Enroulez la sangle autour de l'avant du support et accrochez la sangle à la lèvre sur le côté gauche à l'arrière du support. Tout en enroulant la sangle autour du support, assurez-vous qu'elle est placée à l'intérieur du guide moulé dans le support pour une fixation solide.
- Si vous utilisez le système FC, vous devrez insérer la sangle en silicone dans l'ouverture du bidon pour le fixer au support.



LISTE DE PIÈCES			
Réf. #	Pièce #	Qté. néc.	Description de la pièce
1	189342	1	Montage BTA support Aero Drink
2	189343	1	Pièce centrale support Aero Drink
3	189344	2	Maintien support Aero Drink Haut
4	189345	2	Maintien support Aero Drink Bas
5	295322	1	Sangle en silicone 150 mm
6	274450	2	Rivet 3/24 ZN *
7	216502	2	Support-Aero Drink central nylon
8	212102	2	Boulon-M4x40 Charnière à douille
9	313580	4	Boulon M4*15SHB
10	274451	1	Clé Allen M3*19*57 noire
11	212004	2	Adaptateur de largeur du support *
12	212005	2	Goupille *
13	212006	2	Circlip *

* Non illustré

AVERTISSEMENT !

- Toute impossibilité à suivre ces avertissements et directives peut résulter en une brûlure, un glissement et ou tout autre dysfonctionnement de ce composant Profile Design pouvant provoquer une perte de contrôle de la bicyclette avec des blessures graves. [AP1100-1-1]
- Un composant grinçant peut être un signe de problèmes potentiels. Assurez-vous que toutes les surfaces de contact entre les composants soient propres, que tous les pas des verrous soient graissés ou traités avec une serrure de pas adéquate et serrés selon les spécifications de Profile Design (ou du fabricant du vélo) et que tous les composants soient classés selon leur grosseur pour aller correctement ensemble. Si vous continuez à éprouver un grincement, veuillez cesser d'utiliser composant Profile Design et appelez le service après-vente de Profile Design. [AP0601-2-2]
- Si vous utilisez un verrou peut résulter une partie se dégagent durant une course sur le vélo et un verrou trop serré risque de casser de façon inattendue ou de prendre les fils qu'il engage durant la course peut également résulter aussi en une perte de contrôle. Tous les verrous doivent être serrés selon les spécifications de torque de Profile Design (ou du fabricant du vélo). Sur le premier et tout assemblage subséquent veuillez examiner tous les fils mâle et femelles et les verrous pour tout il démonté, fissuré et tout composant de verrouillage exigeant une lubrification. [AP1100-3-2]
- Toutes les fois que vous installez tout nouveau composant sur votre vélo assurez-vous de bien l'essayer près de chez vous (avec votre casque) dans un endroit où il n'y a pas d'obstacles ni de circulation. Assurez-vous que tout fonctionne correctement avant de faire une promenade ou une course. [AP1100-5-1]
- Les courses (route, montagne ou multi-sport) implique un stress extrême sur les bicyclettes et leurs composants (comme il sert de cavaliers) et raccourcissent considérablement leur durée d'utilisation. Si vous participez à ces types d'événements, la vie du produit peut être raccourcie considérablement selon le niveau et la quantité de courses. La «brisure normale» d'un composant peut différer grandement entre les usages compétitifs et non-competitifs, raisons pour lesquels les cavaliers de rang professionnel utilisent souvent de nouveaux vélos et composants à chaque saison et font entretenir leurs vélos par des mécaniciens professionnels. Un soin particulier doit être placé dans l'examen régulier de votre bicyclette et de ses composants pour vous assurer de votre sécurité. [AP1100-6-1]
- Plusieurs facteurs peuvent réduire la durée de ce composant à moins de sa période de garantie. La dimension du cavalier et/ou la force et le style du maintien, la distance parcourue, un terrain rugueux, un abus, une installation inexacte, la transpiration, les conditions ambiantes adverses (telles que de l'air salé ou une pluie acide), les dégâts de voyage (surtout si le vélo et ses composants sont démontés puis rassemblé à maintes reprises) et les accidents peuvent tous contribuer au raccourcissement de la vie de ce composant. Plus il y a de facteurs présents, plus la vie du composant en sera réduite. [AP0801-7-2]
- Les aérobarres peuvent exiger des positions de course nouvelles ou différentes pour de nombreux cyclistes. Il est conseillé de vous exercer en utilisant ces barres dans une zone à faible circulation pour vous habituer aux changements dans la direction ou les caractéristiques de manœuvre de votre vélo. Veuillez prêter attention en utilisant ces types de guidon pour la première fois. Assurez-vous également de continuer à regarder devant vous en faisant le vélo et non pas vers le sol. [AB1100-2-1]

Profile Design, LLC

Garantie Limitée Mondiale Worldwide Limited Warranty

Profile Design garantit à l'acheteur au détail original (*«vous»*) que le produit Profile Design pour lequel il a reçu cette garantie est sans défauts au niveau du matériel et de la main-d'œuvre pour deux années à partir de la date d'achat de la vente au détail originale. Cette garantie n'est pas transmissible à un acheteur subséquent. La seule obligation de Profile Design sous cette garantie consiste à réparer ou remplacer le produit, à l'option de Profile Design. Profile Design doit être notifié par écrit de toute demande sous cette garantie dans les 60 jours de tout manque déclaré de conformité du produit.

Limites de la garantie

La durée de toute garantie ou condition implicite, de commercialisabilité, d'aptitude pour un but particulier ou autre, sur ce produit sera limitée à la durée de la garantie exacte présentée ci-dessus. En aucun cas Profile Design ne sera responsable pour toute perte, dérangement ou dégât, direct, accidentel, conséquent ou autre, résultant d'infraction de toute garantie ou condition expresse ou garantie, de commercialisabilité, d'aptitude pour un but particulier ou autre en ce qui concerne ce produit, sauf comme indiqué ici. Certains Etats ou pays ne peuvent pas limiter les durées de garantie ou conditions implicites et d'autres n'autorisent pas les exclusions ou limites aux dommages indirects ou consécutifs, de ce fait ces limites ou exclusions peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez avoir aussi d'autres droits qui peuvent varier d'un endroit à un autre. Cette garantie sera interprétée selon les lois des Etats-Unis. Le sens/version de la langue anglaise originale de cette garantie contrôle toutes les traductions et Profile Design n'est pas responsable pour toute erreur dans la traduction de cette garantie ou toute directive du produit. Cette garantie n'est pas destinée à conférer tout droit légal ou juridictionnel supplémentaire ou des droits de garantie autres que ceux présentés ici ou exigés par la loi. Si toute partie de cette garantie est tenue pour invalide ou inapplicable pour toute raison, une telle découverte n'invalidera pas toute autre provision. Pour les produits achetés dans des pays autres que les Etats-Unis, veuillez contacter le distributeur autorisé de Profile Design dans ce pays respectif.

Options du Service de garantie

Pour obtenir un service sous garantie, vous devez

- (1) Apporter ou envoyer votre produit Profile Design, avec cette garantie, le reçu original du vendeur au détail ou toute autre preuve satisfaisante de la date d'achat au détail depuis le détaillant où vous avez acheté l'article ou de tout autre détaillant Profile Design autorisé ou
- (2) Envoyer votre produit Profile Design (avec le numéro d'autorisation du retour sur l'emballage de transport et apposé au produit), avec le reçu original du vendeur au détail ou toute autre preuve satisfaisante de la date d'achat au détail à Profile Design 2677 El Presidio St, Long Beach, CA 90610 USA. Vous devez obtenir en premier un numéro d'autorisation de retour en appelant Profile Design à (310) 884-7756 ext. 161 (ou envoyez un email à warranty@profile-design.com) avant de rendre le produit à Profile Design.



Soporte Aero Drink™ con adaptador BTA

Instrucciones de instalación

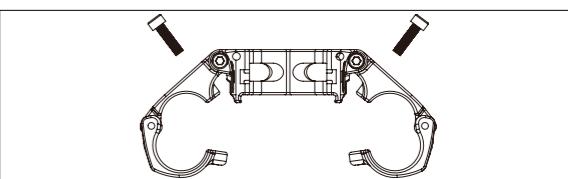
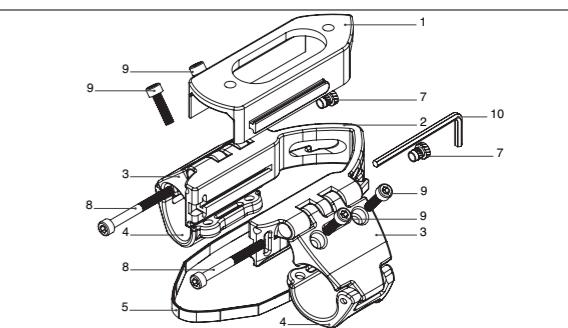
Nota a los distribuidores: Si instala este producto para el consumidor, proporcionele este manual del propietario después de la instalación.

Gracias por comprar el soporte Aerodrink con adaptador BTA. Lea estas instrucciones antes de intentar instalar este accesorio. Se requiere una instalación apropiada para cumplir con la política de garantía de Profile Design. Si necesita ayuda con la instalación, obtenga ayuda de su distribuidor local de Profile Design: inicie sesión en www.profile-design.com y utilice el "localizador de distribuidores" o llame al número de servicio al cliente de Profile Design.

Este soporte es compatible con extensiones de 22,2 mm de diámetro con un ancho entre 80 mm y 140 mm medidas desde el centro de una extensión hasta el centro de la otra extensión.

Tools Needed: 3mm Allen Wrench

1. Remove the four M4 bolts securing the extension clamps and loosen the M4 pivot bolts to allow the clamps to pivot.
2. Open the extension clamps and place on the aerobar extensions.
A. If extensions with a width between 120mm and 140mm the included bracket extenders will need to be installed.
B. To install remove the M4x40 pivot bolts and remove the extension clamp.
C. Place the extender and reinsert the M4x40mm pivot bolt. Repeat for the opposite side.
D. Install the extension clamp on to the extender and insert the pin and place the c-clip. Repeat for the opposite side.
3. Wrap the clamps around the extensions and thread the 4 M4x15 bolts securing both left and right side extension clamps.
4. Tighten the extension clamp bolts to a torque of 1.5Nm (13 pulg-lbs).
5. Tighten both pivot bolts to prevent bottle movement while riding.
6. Slide in a compatible Profile Design front hydration system or the BTA Adaptor.
7. If you are using the included BTA Adaptor, begin by hooking the red silicone strap on the lip on the right side at the back of the bracket. Wrap the strap around the front of the bracket and hook the strap to the lip on the left side at the back of the bracket. While wrapping the strap around the bracket ensure it sits inside the guide molded into the bracket for secure attachment.
8. If you are using the FC System you will need to insert the silicone strap through the opening in the bottle to secure it to the bracket.



N.º ref.	N.º pieza	Cant. req.	Descripción de la pieza
1	189342	1	Montaje BTA de soporte Aero Drink
2	189343	1	Pieza central de soporte Aero Drink
3	189344	2	Soporte ascendente Aero Drink
4	189345	2	Soporte descendente Aero Drink
5	295322	1	Correa de siliconas 150 mm
6	274450	2	Remacha 3/24 ZN *
7	216502	2	Soporte Aero Drink de centro de nylon
8	212102	2	Perno M4x40 Bisagra cilíndrica
9	313580	4	Perno M4*15SHB
10	274451	1	Llave Allen M3*19*57 negra
11	212004	2	Adaptador de ancho de soporte *
12	212005	2	Pasador *
13	212006	2	Gancho en "C" *

* Sin imagen

ADVERTENCIA !

- Cualquier falla al seguir estos avisos y instrucciones puede resultar en rotura, deslizamiento y o otros funcionamientos incorrectos de este componente Profile Design causando pérdida de control de la bicicleta con heridas graves. [AP1100-1-1]
- Un componente chirriante puede ser un señal de problema serio. Asegúrese de que todas las superficies de contacto entre los componentes estén limpias, todas las roscas de tornillos estén engrasadas o sean tratadas con bloqueo de rosca apropiado y apretados según las especificaciones de Profile Design (o el fabricante de bicicleta) y todos los componentes estén apropiadamente organizados por tamaño para encajar todo junto. Si los chirrios continúan, pare la utilización del componente Profile Design y llame el servicio al cliente de Profile Design. [AP0601-2-2]
- Apretamiento flojo de un tornillo puede resultar en pieza suelta durante el paseo de bicicleta y un apretamiento demasiado fuerte romperse inesperadamente o asolar las roscas interconectantes durante el paseo de bicicleta resultando también en una pérdida de control. Todos los tornillos deben ser apretados según las especificaciones de torque de Profile Design (o del fabricante de bicicleta). En el primer ensamblaje y en los siguientes ensamblajes, verifique todas las rosas macho y hembra y tornillos para ver si existen rosas soltas, rajaduras y si necesitan engrase o compuesto bloqueador de rosca. [AP1100-3-2]
- Cuando quiera instalar cualquier componente nuevo en su bicicleta, asegúrese de intentar la instalación cuidadosamente cercano a su residencia (utilizando su casco), donde no haya obstáculos o tráfico. Asegúrese que todo esté funcionando apropiadamente antes de pasear o correr con su bicicleta. [AP1100-5-1]
- Corrida (estrella, montaña o multi-deporte) coloca tensión extrema sobre las bicicletas y sus componentes (como ocurre a los ciclistas) y aporta significativamente las vidas útiles. Si usted participa en estos tipos de eventos, la vida útil del producto puede ser afectada significativamente dependiendo del nivel y totalidad de corrida. El "desgaste normal" de un componente puede durerse grandemente entre usos competitivos y no-competitivos, motivo por el cual utilizadores de bicicleta profesional frecuentemente usan bicicletas y componentes nuevos a cada temporada y también llevan sus bicicletas para que sean reparadas por mecánicos profesionales. Cuidado particular debe ser colocado en la verificación regular de su bicicleta y sus componentes para asegurar su seguridad. [AP1100-6-1]
- Un número de factores pueden reducir la duración de este componente para menos de su período de garantía. El tamaño del ciclista y/o resistencia y estilo de montaje, alta millaje, terreno escarpado, abuso, instalación imprópria, sudor, condiciones ambientales adversas (tal como aire salado o lluvia corrosiva), daño por viaje (especialmente si la bicicleta y los componentes son repetidamente desarmados y en seguida ensamblados nuevamente) y colisiones o accidentes pueden contribuir para el acortamiento de la vida de este componente. Cuanto más factores están presentes, más reducida será la vida del componente. [AP0801-7-2]
- Barras de descanso pueden requerir posiciones de montaje que son nuevas o diferentes para muchos ciclistas. Se recomienda practicar utilizando estas barras en área de tráfico bajo para acostumbrarse a cualquier cambio en las características de dirección o manoseo de la bicicleta. Tome cuidado al utilizar estos tipos de manillares por la primera vez. Asegúrese también de continuar mirando hacia adelante durante el paseo y no mire hacia abajo a la tierra. [AB1100-2-1]

Profile Design, LLC

Garantía Limitada a Nivel Mundial Worldwide Limited Warranty

Profile Design garantiza a l'acheteur au détail original (*«vous»*) que le produit Profile Design pour lequel il a reçu cette garantie est sans défauts au niveau du matériel et de la main-d'œuvre pour deux années à partir de la date d'achat de la vente au détail originale. Cette garantie n'est pas transmissible à un acheteur subséquent. La seule obligation de Profile Design sous cette garantie consiste à réparer ou remplacer le produit, à l'option de Profile Design. Profile Design doit être notifié par écrit de toute demande sous cette garantie dans les 60 jours de tout manque déclaré de conformité du produit.

Exclusions de Garantie

Les détaillants et vendeurs de produits Titre ne sont pas autorisés à modifier cette garantie en aucune façon. Il est de votre responsabilité d'examiner régulièrement le produit pour déterminer tout besoin pour un service normal ou un remplacement. Cette garantie ne couvre pas ce qui suit:
• Les produits qui ont été modifiés, négligés ou incorrectement entretenus, utilisés pour des objectifs commerciaux, mal utilisés ou impliqués dans des accidents.
• Les dommages rencontrés durant l'expédition des produits (de telles plaintes doivent être déposées directement auprès du transporteur).
• Les dommages aux produits provenant d'un assemblage ou d'une réparation incorrecte, de l'utilisation de parties ou accessoires non compatibles avec l'utilisation originale prévue ou de l'impossibilité à respecter les avertissements et les instructions d'utilisation du produit.
• Le travail exigé pour enlever et/ou réajuster l'article couvert par cette garantie.
• Toute brûlure normale du produit.
• Tout produit pour lequel le consommateur ne suit pas les procédures de la garantie comme indiquées ci-dessus. Pour la version acutelle de cette garantie, veuillez visiter notre site Web à <a